隨身帶指紋身分證 八成加人贊同

打擊恐怖主義 民衆願犧牲部分個人權利 五成九受訪者同意接受警察攔檢

【本報綜合訊】一項最近進行的民意調查發現，有高達八成的加拿大人願意實行身分證制度，在此制度下，民衆必須隨身攜帶這種附有個人指紋資料的永久性身分證件，而且如果警察要求查看，即須出示。一些民權與法律專家認爲，這種不惜犧牲個人自由權利的情況令人憂慮，但相信隨著時間的推移，民衆的看法會隨之改變。

這項由環球郵報委托艾伯斯雷德調查公司進行的民調結果顯示，爲了加強打擊恐怖主義，民衆願意犧牲部份關鍵的個人權利，以增強警察權。環球郵報昨天說，與許多歐洲大陸國家很不一樣的是，加拿大一直拒絕實行全民身分證制度，尤其是附有如個人指紋資料的身分證件。

在第二次世界大戰之後放棄身分證制度的英國，在美國九一一事件之後，也已在考慮重新實行這種制度。

儘管加拿大以限制警察權著稱，但仍有百分之五十九接受調查者說，願意給予警察隨意截停他們本人或者他們的車輛的權力。

另有百分之五十三的人表示，應給予執法人員在沒有提出具體控罪情形下無限期拘留涉嫌從事恐怖活動者的權力。

共有百分之五十八的人認爲，打擊恐怖主義比保護個人權利、自由和相應的法律程序重要。

但是，大多數加拿大人反對可能影響他們隱私的措施。佔絕大多數的加拿大人說，反對允許警方在沒有得到法院許可情形下竊聽他們的電話、檢查他們的郵件和信用卡帳單。

聯邦政府目前正在制定反恐怖主義法案，這項法案預計會削弱本國人民的一些自由權利。

譬如，來自聯邦政府的消息來源說，政府正在研究允許警方延長在提出控罪之前拘留涉嫌參與恐怖活動者的時間。現行的法律規定，在拘留嫌犯的二十四小時之內，須提出檢控罪名，否則須予釋放。

在處理恐怖活動案方面，加拿大的一些盟國則允許有更長的拘留時間。

聯邦政府還在考慮制定一份永久性的恐怖分子團體名單。民權活動分子擔心，這樣的名單會令人想起五○年代初期的麥卡錫主義時代，有可能合法的團體也被不公正地說成是恐怖分子代理人。

克里靖政府的某些成員近日說，他們相信，在九一一事件之後，加拿大最高法院將改變其解釋人權憲章一些關鍵條款的方式，擴大可以施加在個人自由之上的「合理限度」。如法務部長麥克李蘭最近表示，在個人權利與集體安全之間的平衡，在九一一事件之後已有所改變。

對於有這麼多加拿大人願意允許警察隨意截停民衆檢查身分證，及無限期拘留恐怖分子疑犯，渥太華大學法律教授帕西科深感不安。他說：「一旦這些權力給予執法當局，就無法再加以控制。公衆傾向於不能理解民權的重要性，直到他們需要得到的這種個人權利的保護。」

艾伯斯雷德調查公司的民調專家瑞特與帕西科都認爲，加拿大人傾向於相信，加強警權只會影響到壞人，事實上並非如此。

瑞特說：「很多人以爲這是有關『他們』，而不是『我們』，停止『他們』的權利，在馬路上將『他們』攔下來，都請便，但要是闖到『我們』頭上，那可沒門。」

帕西科教授則說：「很多人很高興看到將這些措施運用到別人身上，但我認爲，如果警察在馬路上將我們都攔下來，要我們出示附有指紋資料的身分證，加拿大人便會叫喊起來。」

多倫多一位拒絕透露姓名的民權事務專家說，如果加拿大的法律與[illegible]的發展到警察可以在馬路上隨意攔截民衆檢查身分證件，那是一件非常可惜的事情。但他認爲，這項民意調查是在九一一事件發生後不久進行的，在這種時候大多數人都會傾向於支持加強打擊恐怖主義，爲此不惜犧牲自己的部份自由權利，但隨著時間的推移，人們的想法應該會回復正常，從這個角度講，這項民意調查結果並不能反映眞正的民意。

艾伯斯雷德調查公司此人共調查了一千名成年人，這項民調結果的誤差率被認爲是在正負百分之三點一之間，二十次中十九次正確。

嚴加把關

↑正在渥太華舉行的北約論壇大會安全措施嚴密，不管是高官還是國會議員，所有進入會場者都須通過金屬檢查門。圖爲加拿大交通部長高倫尼特正在通過金屬檢查門。（加通社）

反恐怖 軍方經費充足

【加通社渥太華電】加拿大參謀總長韓內特昨天在北約一個論壇大會上表示，加拿大政府將撥發給軍方足夠的軍費用以打擊恐怖主義。

但韓內特未透露軍方需要多少經費，或者軍方需要在哪些方面增加支出。他表示，現在作出任何估計都爲時過早，因爲軍方正在進行廣泛的檢討之中，隨後聯邦政府才能根據實際需要決定撥款數額。

聯邦交通部長高倫尼特則在這次論壇大會上承諾，加拿大將對美國在機場與天空採取的加強安全措施作出回應與補充。

他說，加拿大規定民航飛機從起飛至降落整個過程中，駕駛艙門都必須始終緊閉，同時加強機場的安全檢查。

在談到在民航飛機上派駐武裝警察之事時，高倫尼特仍拒絕正面回覆，他只是稱：「我已說過，這不是我們喜歡做的事情，因爲我們感到最好的辦法是在地面上就做好安全檢查工作。」

在此之前，由於華盛頓市的雷根國際機場規定，不准沒有空中警察執勤的飛機進入，加航已經要求高倫尼特考慮允許在班機上派駐警員，高倫尼特則表示可以研究。

金牌經紀商標化 廣告招牌少套詞

加拿大地產專業人員「將業界廣泛使用的封號註冊 華商紛紛反對

【本報記者劉兵多倫多報導】細心的讀者可能會發現，這段時間在本地房地產銷售廣告中「金牌經紀」的招牌減少了。一家名爲「加拿大地產專業人員」的機構最近聲稱，他們已經取得「金牌經紀」這一名銜的商標所有權，任何希望繼續使用這一「商標」的人士必須得到他們的授權。對此，本地一些華裔地產從業員紛紛表示反對，華人地產商會已在醞釀如何採取必要的法律行動，以維護華裔房地產從業者的利益。

前多倫多地產商會主席、二十一世紀富誠地產公司總裁李紀民表示，作爲對這個行業從業人員業績的一種肯定，「金牌經紀」原本被多倫多地產界華裔從業人員廣爲使用，但本地的一家西人公司卻於一九九九年十一月向政府申請了「商標註冊」，該申請竟於今年六月被批准。

李紀民說，他在房地產界工作了二十六年，已使用「金牌經紀」這一名銜多年，想不到這種被業界廣爲使用的俗稱也能被當作商標註冊。他質疑，如果「金牌經紀」可以作爲商標註冊的話，難免有人明天會設法註冊「地產」作爲商標，那豈非華裔房地產銷售人員必須懇求註冊者恩賜，否則飯碗都就此被砸碎了。

註冊「金牌經紀」商標的公司的全稱爲「加拿大房地產專業人士（REPOC，Real Estate Professionals Of Canada）」，在他們的網頁裡，這間機構表示他們由一群房地產業的精英組成，宗旨是推動加拿大房地產行業的專業水平。根據他們網站（www.repoc.net）介紹，目前他們提供的服務還只有授權使用「金牌經紀」這一項，但是，其它商標亦將被陸續註冊和推出。

根據這個公司的規定，如果房地產銷售專業人員要使用「金牌經紀」名銜的話，必須具備四項條件：要有一定的教育背景、良好的行爲操守、七年的工作經歷，外加一千萬元的銷售額。除此之外，每年必須支付四百元的牌照使用費，第一次申請的時候還須支付二百元的申請費。這家公司沒有在網站中公佈電話或者傳眞號碼，只提供了一份供申請人下載的申請表格，要申請人填妥表格後連同所有費用一起寄給他們。

這間公司還在本地的一家中文傳媒上刊登「嚴正啓示」，稱「金牌經紀」是根據加拿大商標法註冊的商標，「我們在此強烈要求所有未經授權的人士立刻停止使用此商標，否則我們將對其採取法律行動。」「我們對於所有曾經侵犯「金牌經紀」商標的人士，均保留法律追究的權利！」

該公司的做法引起本地一些華裔地產銷售人員的強烈不滿，在華人地產商會前日召開的本月例會上，不少人反映了他們的意見，衆人認爲此舉有可能影響他們的生意。

新輝地產的李淑儀昨日在接受本報採訪時表示，她本人從前沒有聽說過有關「金牌經紀」被人註冊之事，一直在廣告中沿用該稱謂。

李淑儀說她在這一行已經做了二十多年，使用「金牌經紀」也已有十多年的歷史。她語調堅決地表示：「這一稱號是公司給我的，雖然我今天知道有人將該商標註冊，但我不會因此而放棄，我將繼續使用這一稱號。」

李紀民說，華人地產商會現正呼籲以前曾使用過「金牌經紀」這一名銜的銷售人員與他們聯繫，共同協商解決這一問題的辦法。

油價回跌

↑感恩節長週末剛剛開始，多倫多駕車者就有好消息，昨日大多倫多地區油價大幅回落，重見「五」字頭，大多數加油站價格在每公升五毛八至六毛之間。經濟放緩，石油價格下落，經濟分析家普遍認爲油價會下降。（吳建聖攝）

集體哺乳 挑戰金氏紀錄

↓昨日上午十一點，數百名卑詩省母親在說省婦女醫院、婦女兒童健康研究所及家庭教育中心等二十六家多家醫療衛生機構內，同時用自己的乳汁餵寶寶。這是卑詩省婦女醫院暨健康中心主辦的母親集體餵乳活動，希望能打破澳洲於九九年創下的三百八十八名母親一起餵乳的金氏世界紀錄。

奧洛帕爾莫在丈夫幫助下，在[illegible]的卑詩婦女醫院爲出生才九週的雙胞胎餵乳。當天在卑詩婦女醫院一處，就有一百三十五位年輕媽媽參加集體餵乳活動。（加通社）

克里靖民調居高不下 執政黨支持率節節升

【渥太華訊】聯邦政府總理克里靖的民意居高不下，在美國九一一事件一周後進行的這項蓋洛普民意調查結果顯示，克里靖得到的民意支持率高達百分之六十二。

在這項九月十七日至二十四日進行的民意調查中，執政的聯邦自由黨得到的支持率也以百分之六十遙遙領先，與八月時相比，又上升了五個百分點。

聯邦保守黨以百分之十六的民意支持率居差距很大的第二位，而且與八月時的相比已下跌三個百分點。其餘政黨的民意支持率爲：加人聯盟黨百分之九，新民主黨百分之七，魁北克政團百分之五。

這項民意調查引人注目的一項結果是，在普遍認爲克里靖不孚衆望的魁北克省，此次克里靖的民意支持率竄升至驚人的百分之六十八，甚至超過全國平均數。持魁獨立場的魁北克政團的民意支持率則下跌兩個百分點，與上屆大選時擁有的民意支持率相比，下跌幾乎一半。

政治觀察家們認爲，這一漲一跌之間顯示出的是，今年以來，魁北克獨立勢力日益衰落，預示著魁北克省在近幾年內無力再舉行第三次魁北克獨立公投。

潘志明醫生
Cosmetic Surgery Dr. Jimmy Poon
・激光雙眼皮、除眼袋、矯視力
・激光除皺紋、暗瘡疤、脫毛、洗眉
・超聲波抽脂減肥、換膚美容
密西沙加富豪商場醫務中心
(EGLINTON 與 MISSISSAUGA RD.)
1675 THE CHASE
(905)820－1398
烈治文山飯館醫務中心
280 WEST BEAVER CREEK RD., RICHMOND HILL
(905)709－0777

HOT!
義網 Cx3
中小企業公司
輕鬆擁有網站
廣告,上網一次OK!!
讓你業務蒸蒸日上!!
416.953.7603
www.cccwsp.com/chinese

TechRider
Money Ball 中英文軟體
進・銷・存貨管理
電腦 POS
超市　批發　貨倉
零售　餐飲　影視帶
收銀機
電子磅
TEC
www.maplelink.com
(905)477－1046
3636 Steeles Ave. East Suite 302

電腦打字
世界日報
電腦打字服務
交件迅速，意者請洽本報

Bond International College
多倫多國際學院
Success Starts at Bond
Quality・Opportunity・Excellence
加拿大國際教育的使者　以培養天下人才爲己任
・1978年創辦・歷史悠久
・安大略省教育部註冊
・中學課程(7－12年級)
・大學預科課程(OAC)
一流的設施
・總校與分校佔地16英畝
・總建築面積34萬餘尺
・千人大禮堂
・室內游泳池、體育館
・戶外大型運動場
・高科技圖書館
・住宿設施齊全
・300間單人房・24小時安全管理
・大型餐廳・每週七日供餐
一體化制度 教育理念
學生在安全、舒適和充滿關懷的學習，生活環境內，專心學習，充份發揮才智，爭取優異成績，早日升入理想大學。
代辦簽證・歡迎招生代表・歡迎蒞校參觀
總校 5 Queenslea Avenue, Toronto Ontario, Canada M9N 3X9 Tel: (416)248－8191 Fax: (416)248－8980
分校 720 Midland Avenue, Toronto Ontario, Canada M1K 4C9 Tel: (416)266－8878 Fax: (416)266－3898
Email: info@bondcollege.com　www.bondcollege.com

劃時代高科技機王之王
SAKURA TURBO HOOD 微電腦
SAKURA
2000全新 櫻花牌抽油煙機 U2
獨創摩打離牆1吋吸風口
油煙垂直吸完全無走失
Range Hood of the Future
六大最佳特點，是全北美最合適華人使用的抽油煙機！
①六個吸風口，吸力最強！
②吸風口離牆14吋，北美最適！
③電腦自動關機，款式最新！
④專利濾油網隔油系統，環保最佳！
⑤超靜馬達設計，噪音最低！
⑥立體集油杯防滴油設計，清洗最易！
專營電鍋、電水壺、豆漿機、廚房用品、家庭用品
服務一流・賓至如歸
總代理 元泰家電中心
服務熱線(416)291－5218
4490 SHEPPARD AVE., E. SCARB.
1－800－4755473
集友商場 (416)297－6836　黃金商場 (905)881－3338　密西沙加信和廣場(905)238－3198
太古廣場 (905)415－6868　時代廣場 (905)889－3339　旺角中心 (905)477－0968

高島
按摩床
適合脊椎治療
按摩椅
・10輪按摩球
・揉捏、捶打、滾動、背部按摩
・腳墊座椅震動按摩
・高級立體音響設備
・意大利特級牛皮座椅
讓您
全然的舒適・完全的放鬆
請到 4490 Sheppard Ave. East 選購
牛頭牌五層鋼炒鑊
大清銷，買大送小

大溫僑學界慶雙十 九百人同樂

形式低調 未邀本地政界人士參加 取消嘉年華會構想

關懷水災 貴重禮品撥列募款獎品 盈餘賑濟台灣災民

↑右起為國府加西僑務委員薛盛華、關啟宗、駐溫哥華台北經濟文化辦事處處長秦日新、僑務委員暨國慶餐會主席張邦良、僑務委員李重義、經文處僑務專員黃公弢。(何 元/攝)

〔溫哥華訊〕大溫哥華僑學界慶祝中華民國雙十國慶餐會昨(六日)晚舉行，駐溫哥華台北經濟文化辦事處處長秦日新表示，台灣在經濟發展及民主政治上的成就已獲得世人肯定，感謝海外僑界在這一發展過程中的堅定支持。他並表示，和諧的僑社將會是國府開拓國際空間、建設本土的最大助力。

今年適逢中華民國九十年國慶，大溫哥華地區僑學界原本計畫擴大舉行慶祝活動，然不久前美國才發生九一一事件，加上台灣遭逢嚴重水災，美國何時展開實際軍事行動又難以預料，主辦單位經過協商後決定，餐會照舊舉行，但在形式上轉為較「低調」，不邀請本地政界人士參加，內容方面也把原本「嘉年華會」的構想，改以較正式的晚會型態舉行。

這項餐會是在溫哥華華埠富大海鮮酒家舉行，約有九百人出席，場面熱烈。餐會開始時，由旅溫聲樂家吳道榮以小號奏出加拿大和中華民國國歌，在來賓致詞後，「那魯灣之聲」則以嘹亮有力的原住民歌舞，為表演節目揭開序幕。台灣客家會、蓬萊合唱團、白鷺鷥合唱團、慈濟手語隊等團體接著先後登台，以國、台、客家語和手語，演唱一支支動人歌謠，中僑互助會三藩市國語婦女會則有舞蹈演出。

在去年台灣總統大選政黨輪替後，僑界參與雙十慶祝活動的層面逐漸打開，一些過去從未參加相關活動的社團，也都有代表列席籌備會議，不過，今年由加西僑務委員張邦良出任國慶餐會活動召集人，則是台僑社團人士首次擔下主辦重任。

另外，曾經擔任加拿大台灣同鄉會會長的僑務委員李重義出任國慶活動財務長，國慶遊行由世界廣東同鄉會加西分會理事長崔耀璜出任國慶遊行籌備召集人。秦日新表示，這種傳統僑社及新興台僑社團的「分工合作」的模式，都是大溫僑界進一步融合的新契機。

事實上，不只是參與籌備工作的若干台僑社團幹部，不少出席昨晚餐會的民眾，也都是首次參與雙十國慶活動。張邦良表示，儘管今年因為各種因素交加，在餐會出席人數上未及往年，但如果從參與社團和人士的涵蓋層面來看，應屬「包容性」最寬廣的一次，顯見已有愈來愈多僑團能夠跳脫雙十國慶「僑屬一黨一派」慶典的成見，這對促進海外僑界對國府的認同而言，應屬正面發展。

餐會中除了一部分禮品當成是一般抽獎外，另把由各界贊助的較貴重禮品撥列為募款獎品，由到會人士現場購買募款彩券，認購情況相當踴躍。彩券募款所得和今年國慶活動整體盈餘，都將捐為台灣水患賑災款項。

大溫哥華僑界聯合慶祝雙十的遊行活動，將在今天上午十一時卅分於華埠片打東街四九九號華僑福利大廈前集合，十二時出發。遊行路線沿片打東街、哥倫比亞街、奇化街、哥雅街、片打東街回到出發點，預定下午一時結束。共有來自各社團的廿七支隊伍參加，其中包括國旗隊、樂隊、醒獅、金龍及花車等。

提升邊境貿易安全 加美財長會商

盼恢復流暢的自由貿易 馬田透露將在運貨卡車上加裝電子監察儀器

〔渥太華訊〕聯邦財政部長馬田昨(六)日在華府會晤美國財政部長歐尼爾，兩人以加、美兩國邊境貿易安全為談話主題。

環球郵報報導，馬田這次赴美的主要目的是，嘗試恢復加、美在美國上月受到恐怖襲擊之前的正常邊境貿易關係。

馬田在會後對記者表示，加、美雙方都認為，進一步提升邊境貿易的效率和安全，在技術層面上是可行的，而且這樣做將符合兩國的利益。

馬田透露，提升邊境貿易效率和安全的措施，將會包括增加在運貨卡車上安裝電子監察儀器。他又表示，這種裝置也會為運輸業界節省成本。

馬田這次的華府行程的另一個目的是，參加七大工業國集團(G七)財長會議，討論全球最新經濟情勢。

據指出，加、美邊境貿易每日交易總值約十億元，但自美國的「九一一」恐怖事件後，陸地和航空貨運交通一度停頓，迄未完全恢復正常。

在九一一事件後，渥京和華府均知道，以往兩國長達五千公里的共同邊界上的自由貿易，不可能再那麼流暢。

馬田表示，他向歐尼爾提出了關於確保加、美邊境貿易自由交流的問題。他說，事實上，他提出討論如何增進兩國貿易水平，因為這對兩國經濟都非常重要。

據指出，加、美邊境貿易對於加拿大尤其重要。美國作為全球最大的經濟體，亦是加拿大最重要的出口市場，加拿大每年可觀的貿易盈餘，主要也是拜美國之賜。

由於美國經濟成長自去年底開始滑落，加國經濟可能步入衰退的跡象最近已愈來愈明顯，因此幫助加、美邊境貿易儘速回復正常是渥京當務之急。

馬田說，加、美邊境貿易現正逐步恢復正常，進展令人滿意。馬田是在任最久的現任G七財長。

僑界將發起支持台灣加入聯國連署

請願函擬寄總理辦公室及國會議員 促渥京重視台灣人民基本權利

〔溫哥華訊〕支持國府的大溫哥華僑界人士近日內將發起一項支持台灣加入聯合國活動，希望透過社團和個人的連署，籲請渥京重視台灣二千三百萬人民參與聯合國的基本權利。

據了解，由支持國府的多位大溫新舊僑社核心人士日前經過協商，已經初步擬就請願信的內容，並將在近期內組成工作小組，由小組成員透過各自的人脈管道邀請大溫僑界分別以社團或個人名義參與連署，並把請願函寄交聯邦總理辦公室及選區國會議員。

請願函指出，十個聯合國的會員國已在今年八月八日向聯合國秘書處提出一項題為「應審視中華民國在台灣所處之特殊國際處境，以確保其兩千三百萬人民參與聯合國之基本權利獲得完全尊重」的提案，並要求把該案列入五十六屆聯大議程的「補充項目」。

請願函籲請加國政府支持這項提案。函中指出，加國建國以來向以民主、和平及人權為標竿，台灣已是政府透過民主選舉制度產生的民主國家，但對於與加國秉持相同價值的二千三百萬台灣人民迄今仍被排除在聯合國之外，渥京始終未見行動，令人訝異。

函中同時也指出，台灣不只是加拿大最重要的貿易夥伴國之一，長期以來更是包括加拿大在內的民主國家的忠實友人，而來自台灣的移民在豐富加國多元文化、活絡經濟方面，亦有卓越貢獻。站在加拿大人民的立場上，希望聯邦政府能夠主動、積極支持前述提案。

國府的十個友邦國在八月八日提出的該份提案中，建議聯大成立工作組，並邀請台灣官員參與，審查台灣的特殊國際處境，確保台灣二千三百萬人民參與聯合國的基本權利，同時要求聯大關切兩岸情勢，鼓勵兩岸恢復對話、和平解決歧見。

列市市長補選論壇 四候選人暢談政見

鄧偉雄盼為華裔謀權益 馬保定允加強亞太經濟合作 Ciprut 強調減稅 Sammarco 則要聯繫多元文化

↑列治文補選四名市長候選人。由左至右依次為馬保定(Malcolm Brodie)、Max Ciprut、鄧偉雄(Derek Dang)與Peter Sammarco。(張波/攝)

〔溫哥華訊〕由公民協進會與本地一家電台合辦的「列治文補選論壇」昨(六)日在列治文市香港仔中心大堂舉行。四名市長候選人就交通、護理之家、賭博、犯罪、投資環境以及老人服務等六個方面發表各自政見，並回答了民眾代表的提問。

本次列治文補選的四位市長候選人包括代表無黨派協會參選的華裔前市議員鄧偉雄(Derek Dang)、獨立參選的前市議員馬保定(Malcolm Brodie)、列治文獨立選民協會候選人 Max Ciprut，以及獨立參選的 Peter Sammarco。

四名候選人發表了各自的競選綱領，減稅、刺激商業發展、改善公共交通、加強公共安全、發揚多元文化等議題成為候選人共同關注的焦點。其中 Ciprut 以稅收問題作為攻擊兩名對手鄧偉雄和馬保定的武器，稱他們擔任市議員期間市政府稅收大幅增長，造成市政府浪費並影響商業發展。Sammarco 以自己在亞太地區的經歷作為資本，宣布要「聯繫多元文化」。馬保定與鄧偉雄則稱自己是有經驗與遠見的領袖。

Ciprut 對兩位前市議員的責難遭到馬保定與鄧偉雄的反駁。鄧偉雄表示，市政府是在每個財政年開始之前先做出財政預算，然後才決定稅收的多少。他說，雖然市政府去年的稅收的確比前一年有所增加，但並不是如 Ciprut 說的都浪費掉了，他也強調，自己如果當選，也會盡量減少稅收，縮減政府開支，以刺激商業發展。馬保定則表示，去年市政府稅收比前一年增長了百分之四點八四，而不是 Ciprut 說的百分之十幾。

在改善投資環境方面，馬保定表示，當選後將與中國大陸的一個城市建立姊妹城市的關係，以加強與亞太地區的經濟合作。Sammarco 表示要在列治文建立一個金融區，並在投資方面減少政府限制。

鄧偉雄表示，如果可以當選為列治文市首任華裔市長，他將團結包括華裔在內各族裔社區的聲音，並致力於發揚多元文化。他也指出，華裔民眾對關係到自己切身利益的政治活動參與並不踴躍，他希望自己可以成為華裔民眾的代表，為他們謀得應有的權益。

共有大約七、八十名民眾聆聽了四位候選人的辯論。公民協進會代表馮英惠表示，列治文市民眾對市級選舉一直不很踴躍，特別是華裔民眾，參加投票的熱情更是需要加強。馮英惠表示，由於本次補選市政府將不會寄出選民通知卡，民眾需要於本月十三日(周六)前往市內十五個投票站之一投票。有關補選詳情，可致電市選辦事處：604－276－4100。

納稅人聯盟 支持緊縮福利政策

促嚴格審查救濟金申請標準 鼓勵外出工作、自力更生

〔溫哥華訊〕加拿大納稅人聯盟日前大力讚揚自由黨金寶爾政府所採行的新政策，嚴格審查社會福利救濟金的申請標準，鼓勵民眾不再依賴社福救濟金。

據CKNW電台新聞報導，加拿大納稅人聯盟卑詩區董事邁克(Mark Milke)表示，社會福利制度不應救濟那些可以出去工作、自力更生的人。對於一些確實需要基本生活需求的人來說，也應該有一套安全網，來做適當的救濟。

邁克進一步指出，自由黨金寶爾政府應學習亞伯達省在這方面的作法，嚴格控制社福救濟金申請的資格與條件。儘管如此，邁克無法提供有關在卑詩省有多少身體健康、可以外出工作、自給自足的人，仍然領取救濟金度日。

我的銀行

提供多元化的 房屋貸款及 定期投資項目

詳情請即致電 416-927-2888 或 全國粵語熱線 1-888-883-1828

可與職員直接通話

Bank of Montreal 滿地可銀行

金牌獎 慶祝本公司榮獲三屆台灣省農會委員會金牌獎

特惠大行動

名稱	單位	原價	特惠價
新配方口味香腸	每磅	5.00	3.98
紅龜粿	每塊	2.30	1.98
彰化溢豐大肉丸	每粒	1.80	1.48
原味台式香菇大肉粽	每粒	1.50	1.28
QQ碗粿	每碗	2.00	1.58
正宗扁仔米糕	每份	3.00	1.58
夜市小籠包	每打	3.60	3.08
栗粽肉捲	每磅	3.85	3.48

•特惠行動辦法，請將本公司廣告剪起，即可享受優待，欲購從速，售完即止，恕難除外。

工廠衛生，絕無人工色素，防腐劑，為了大家健康天天出爐食品，請早先預定 30 元以上當地送貨

預購電話 (416)218－9788 (416)568－3966

台灣食品(加拿大)公司

購買花旗參指南

一向以參場直銷，質優價廉而聞名的誠信貿易有限公司太古廣場門市部現正實行正宗優質花旗參買一送一謝知音的特別優惠。以真正平通全市的超低價來答謝大眾的支持和信賴，需要購花旗參的朋友切莫錯過這個好機會。

(特惠期間，優惠卡券一律停用)

地址：太古廣場內鋪位 A32

電話：(905)948－9882

品質上乘直銷價

平通全城第一家

得恩眼鏡

Ray-Ban INTRODUCING RAY BAN SUN GLASSES

三大保證

信譽：安省合格配鏡師專業服務。

品質：採用名牌鏡片，最新精電腦研磨機切割鏡片，精準確實。

價格：合理公道，童叟無欺。

太古分店最新引進德國全自動一小時電腦配鏡。精準、快捷！

4300 Steeles Ave. E. Pacific Mall Unit C73, Markham, 太古廣場內

Tel: (905)947－0642

25 Glen Watford Dr. Unit 5, Scar.

Tel: (416)609－3509

洪秉政大律師

前任安省第一華人檢控官

廿一年法庭訴訟經驗

專業承辦

刑事訴訟 離婚訴訟

民事訴訟 移民訴訟

總行：416-926-8777

1033 Bay Street, #319, Toronto, Ont.

列治文山分行：905-886-4546

15 Wertheim Court, # 204, Richmond Hill, Ont.

逢星期四晚上七時至十時，洪律師會親臨列治文山分行，敬請預約。

急事傳呼：416-370-2642

黃大洲 會計師 DAVID WONG BA CMA

黃嘉欣 會計師 DONNA WONG MAcc CMA CA

20多年加國會計稅務經驗

曾任國稅局稅務稽查多年

會計記帳—個人報稅

公司報稅—公司註冊

●企業移民取消條件●

TEL: (905)470－9797, FAX: (905)470－2332

3636 STEELES AVE. E. #303 MARKHAM, ONT. L3R 1K9

鄧長宏會計師事務所

TENNY TENG AND ASSOCIATES

張敬強 Steven Chong, Chartered Accountant

辛甫森 Fraser E. Simpon, Chartered Accountant

艾備娜 Aruna Nagpal, Former Citizenship Judge

•月結年報審核 •取消移民條件

•稅務策劃申報 •前任公民法官

•公司註冊登記 •精辦入籍申請

•企業管理諮詢 •移民事務顧問

TEL: (905)660－6691 FAX: (905)738－4245

100 DRUMLIN CIRCLE, SUITE 201, CONCORD, ONTARIO, L4K 3E6

施博大律師樓

一切意外受傷 一定有賠償 一定成功

不成功 不收費 不論過失

ANDREW SUBOCH LAW OFFICE

BARRISTER－AT－LAW

401 Bay Street, Suite 2803 416－815－1331

379 Broadview Ave. Suite 228 416－778－0329

免費查詢熱線：國、粵、英 416－930－9328

昆士會計師事務所

稅局認可專業電腦電子報稅公司

國稅局查稅 協助代理

個人/家庭/簽證學生

自僱/餐廳/工廠等各類公司

電腦簿記/作賬月結/年結/員工出糧/T4

有限/無限公司註冊註銷/移民取消條件

網址：http://www.intergalex.com/incometax

398 Steeles Ave. West, Suite 212

Tel: (905)771－9548 or (416)738－6678

同是大陸移民，理解大陸移民的需要

OLIVER XING Chartered Accountant

Your financial comfort through our professional strength!

邢雲身特許會計師事務所

財務稅務 公司記帳，稅務申報，稅務策劃

公司企業 公司註冊，貸款安排，創業諮詢

評估服務 生意評估，財產評估，取消條件

www.businessandtax.com

Suite 800, 255 Duncan Mill Road, Toronto

Tel: (416)510－2991 Fax: (416)510－0851

林維傑律師

訴訟 商業 地產 移民 遺囑 家庭

DAVID LAM

Barrister & Solicitor • Notary Public

總行：Suite 411 15 Wertheim Ct. 電話：(905)771－1188

分行：Suite 801 600 Sherbourne St. Bloor 與 Sherbourne 電話：(416)975－1485

國、粵、英語法律服務

網路分類廣告 爲你指引錢途

如果您選擇的是 www.wjclassified.com 世報分類廣告網

www.wjclassified.com

逾千人簽名 籲政府重視普通話社區服務

北方華人聯合會發起簽名活動 廿二日前可望獲萬人支持

←加拿大北方華人聯合會發動講普通話萬人簽名活動，圖爲共同會長殷海濤（站立者）正在中區呼籲華人支持。（吳建華攝）

【本報多倫多訊】「講普通話結一條心」的大紅標語，昨日出現在中區華埠，加拿大北方華人聯合會展開徵集簽名活動，一下午就徵集到過千簽名，共同呼籲政府重視普通話社區的服務資源。

新近成立的加拿大北方華人聯合會於上月底發起公眾簽名運動，呼籲政府增建普通話華人社區中心，推行普通話中文教學。昨日聯合會首次公開在華埠徵集簽名，簽名情況踴躍，特別在下午三時過後，路人參加簽名者更多，一下午就徵集到逾千簽名，聯合會於是決定今日下午再在華埠舉行簽名活動。

聯合會共同會長殷海濤表示，兩議案公布後，得到了社區的極大關注及支持，現在已有約五百名自願者幫助收集簽名，聯合會設立的廿二個簽名點也正大量收集簽名，所以原先預定在十月廿二日前徵集萬人簽名，現在時間可能會提前。目前許多社團都支持這項活動，實際上以往如專業人士協會都向政府提出過重視普通話社區服務資源的問題，但遇到很大阻力，所以必須以萬人簽名活動，來表達眾多新移民的心聲。許多普通話新移民都反映目前沒有一家專門服務普通話新移民的社區機構，是與大陸新移民大量到來的情況不相適應的，希望這次活動能喚起政府的支持，將來他們會將議案及萬人簽名冊交予安省、多倫多政府，以期政府盡快採取措施，向普通話新移民施予援手。有關議案內容和活動詳情，請查詢416－532－9888，416－658－6048或www.beifang.ca社區呼聲專欄。

←圖爲朱明明（站立左七）與主辦單位和十二個參賽球隊的隊長及嘉賓們攝於賽場。（吳建華攝）

一聾啞人士 遭加航請下飛機

起飛前夕突煩躁離座 引起同機乘客抱怨

【加通社哈利法克斯電】因受九一一恐怖事件影響，飛機乘客神經特別脆弱，禁不住任何風吹草動，甚至無法忍受同機的一位行為怪異的聾啞乘客。加拿大航空公司本月五日迫於乘客抱怨，不得不將一名聾啞乘客趕離飛機。

加拿大航空公司六六一一班機預計上週五自哈利法克斯飛往滿地可，當時機上有一百一十名乘客。加航公司女發言人西瑪德稱，在早上七點鐘左右飛機等待起飛時，一名聾啞男乘客突然離開座位，走到飛機後部。西瑪德說：「這名乘客顯得煩躁不安，到處張望。照理那時他不應該離開座位。」機上服務員不懂手語，所以無法勸他回到座位並繫上安全帶。由於發生這種狀況，機上有兩名乘客開始抱怨，要求下飛機，不願意和那名顯然心煩意亂的男子坐同一架飛機。接著其他乘客也紛紛表示，不願意和這名男子同行。

西瑪德稱，乘客們顯然是受九一一影響，所以對潛在的危險相當敏感，對安全存有極大顧慮。

這名聾啞乘客最終被請離飛機，該航班起飛時間因此延誤四十分鐘。西瑪德說，那名聾啞乘客最後被安排搭乘下一班飛機前往滿地可。西瑪德表示，加航對被迫將乘客趕離飛機的做法感到遺憾，因而特別優待那位名聾啞乘客，將其安排到商務艙就座。

一男子陳屍士嘉堡公寓內

【本報多倫多訊】在士嘉堡一幢高層公寓大廈內，昨日下午發現一具男屍。介入調查此案的警方當天稱，由於在男子的身上沒有發現外傷，所以只有在屍體檢驗完成後才能確定其死因。

警方在昨日下午接到報案，稱有人在士嘉堡貝拉密街（Bellamy Road）二二三號高層大廈的一個單元的廚房內發現一具男屍。待警方到場後，發現死者是一名四十四歲的男子，他的兄弟是在前來探訪時發現他已經沒有生命跡象的。

大專盃籃球聯賽 懷雅遜大學開打

加拿大台灣同學聯盟舉辦 吸引兩百多人參加

【本報多倫多訊】加拿大台灣同學聯盟（FTSA）舉辦的第二屆大專盃籃球聯賽，昨日在懷雅遜大學體育館舉行。

來自各地的十二支球隊參加比賽，分別是多倫多大學、滑鐵盧大學、約克大學、懷雅遜大學、西安大略大學、皇后大學、渥莎大學、卡萊頓大學、麥克馬斯特大學，比賽採用單循環淘汰制，上午九點半就開始第一組六個隊的三場比賽，在兩組比賽的中間舉行了簡單的開幕禮。

開幕禮上，加拿大台灣同學聯盟會會長周俊輝，代表主辦單位感謝駐多倫多台北經文處、國民黨加東黨務服務處、多倫多台灣同鄉會、安省中華總會館、大都會廣場等單位的幫助，國民黨加東黨務服務處主任朱明明主持籃球賽開球禮。

朱明明表示，服務處經常支持加拿大台灣同學聯盟的活動，因為他們都是些孩子，有的還是自己在加國求學，幫助學生舉辦一些有意義的活動，豐富學生的課外活動，讓他們在緊張的學習之餘，放鬆一下。

昨日的籃球賽吸引二百多位籃球運動員及愛好者參加，除了聯賽還有灌籃、三分球及罰球等比賽。

傳安大略湖上有船翻覆

警方大浪下搜尋 但未發現目標

【本報記者劉兵多倫多報導】由於有人報稱一艘在安大略湖士嘉堡段航行的船隻傾覆，多倫多警方水警科昨日下午派出多條救生船，在直昇飛機的協助下展開搜尋，但歷經三個多小時，最終卻沒有發現目標。

水警科的蓋斯特警長（Guest）表示，九一一報警台在昨日下午三點半左右接到報警電話，稱一艘正行駛在安大略湖上的船傾覆。警方立即派出三艘救生艇，頂著四到六米高的大浪，並在一架直昇飛機的協助下展開搜索，直至下午七點多鐘才決定收兵，其間沒有發現所謂的「沉船」。

多市數起車禍 一死十傷

【本報多倫多訊】感恩節長週末剛剛開始，本地便發生多起車禍，其中，列治文山前日晚上發生致命車禍，兩部汽車迎頭相撞，導致一名二十三歲男子死亡。

致命車禍發生於十月五日深夜，兩部汽車在七號公路近灣景路（Bayview Ave.）一帶迎頭相撞，事發的時候現場附近正下著大雨。警方表示，當時，一名二十三歲的男子開著一部賓士轎車正沿著七號公路東行，這部汽車突然失去控制，越過中線竄入西行線，結果與對面的轎車正面撞擊。

警方和急救人員接報到場後將二十三歲的男子緊急送往約克郡中心醫院，但由於傷勢過重，他稍後被宣告不治身亡。另外一部車上的一位五十九歲的男子和他二十五歲的女兒則只受輕傷。

另外，市中心聖克萊爾街（St. Clair St.）近士巴丹拿街（Spadina Ave.）一帶昨日凌晨四時許發生翻車事件，導致兩人受傷，被送院後證實無生命危險。警方正在調查車禍的原因，暫時沒有起訴駕車人。

昨日下午二時許，士嘉堡寄博大道（Sheppard Ave.）與法摩西路（Pharmacy Ave.）交叉口發生車禍。一部南行的轎車為了躲避迎面而來的消防車而被另外一部左轉的汽車攔腰撞上，兩部車上總共有六人受傷被送往醫院。

今日電視精選

(括弧內爲各地有線電視台號)

- 6:40AM 粵語新聞報導—新時代電視
- 7:15AM 摩登神農知多少—新時代電視
- 7:30AM 香港衛星新聞之早晨第一線—新時代電視
- 8:00AM 最緊要運動—新時代電視
- 8:30AM 香港衛星新聞之詳盡新聞速遞—新時代電視
- 9:20AM 性本善—新時代電視
- 10:05AM 兒歌金榜—新時代電視
- 11:25AM 草本身心案—新時代電視
- 12:30PM 熱門話題—新時代電視
- 1:30PM 辛棄疾鐵血傳奇(電影欣賞)—新時代電視
- 3:00PM 冤家宜解不宜結(二十集)—新時代電視
- 4:00PM 星雲說喻—新時代電視
- 4:30PM 大冒險家—新時代電視
- 5:00PM 動物大搜索—新時代電視
- 6:55PM 亞省面面觀—新時代電視
- 7:00PM Haven(電影)—Show(36)
- 7:25PM 騎警訊網—新時代電視
- 8:00PM 投資心得—新時代電視
- Oxford Blues(電影)—WTN(31)
- Money Talks(電影)—TBS(49,47)
- 8:30PM 尋找他鄉的故事—新時代電視
- 9:00PM 凱遊歐洲眞的感受—新時代電視
- Starship Troopers(電影)—City (57)
- Chinese Newsline(中國新聞)—CFTO(47)
- 10:30PM 娛樂熱賣—新時代電視
- 12:30AM 晚間劇場:寵物情緣(二十集)

2001年10月6日

以彩票局開獎號碼爲準 查詢電話：870－8946

							特別號碼
6/49	1	18	27	28	43	47	11
ENCORE: 486875							
49	4	20	25	26	31	43	47
LOTTARIO	2	16	21	38	39	44	33
EARLY BIRD	4	7	20	28			

多倫多天氣

今天(10月7日) 多雲偶陣 1℃～7℃

今天(10月8日) 多雲偶陣 16℃～－1℃

後天(10月9日) 偶陣多雲 16℃～9℃

其它城市天氣

溫太華	陣雨	6－2
滿地可	雨天	6－7
溫哥華	陣雨	8－15
舊金山	多雲	12－21
洛杉磯	多雲	14－23
紐約	多雲	9－15
台北	雨天	9－19
北京	多雲	19－26
上海	陰天	20－23
香港	晴天	26－30

TOUR EAST Holidays 東亞旅行社 www.toureast.ca

走遍全世界 還是東亞最好

西歐9天6國逍遙遊 $2198起（二人一房連機票及機場稅）

暢遊：英國、荷蘭、比利時、法國、瑞士、意大利

特點：
- 旅程全新設計，充份時間遊覽購物，絕不走馬看花。
- 專業領隊由多倫多隨團出發
- 住宿一流酒店
- 每日早、午、晚美食（中菜及地方風味）
- 採用高速列車Euro Star穿越英倫海峽隧道，體驗新科技成果

出發日期：11月5日、12月18日

東歐14天精華遊 $3208起（二人一房連機票及機場稅） 每位減$300

暢遊：德國（前東德）、捷克、匈牙利、奧地利、瑞士

特點：
- 法蘭克福、萊比錫、柏林、德勒斯登名城風貌
- 捷克首都布拉格—百塔之城
- 伯拉第斯拉瓦—多瑙河小城風光
- 東歐巴黎—布達佩斯紙醉金迷
- 音樂之都—維也納；水晶藝術舉世無雙
- 薩爾斯堡—「仙樂飄飄處處聞」取景地
- 人間仙境—新天鵝堡
- 瑞士—蘇黎世、琉森各具特色

出發日期：10月22日 加團

►►► 參加上述各團加送飛行保險加幣$250,000 ◄◄◄

超特價郵輪假期

- 巴哈馬3天（Fantasy號） US$171起*
- 巴哈馬4天（Fantasy號） US$221起*
- 墨西哥3天（Ectasy號） US$222起*
- 墨西哥4天（Ectasy號） US$212起*
- 西加勒比海5天（Jubilee號） US$303起*
- 東／西加勒比海7天（Triumph號） US$546起*

大量特價郵輪假期，歡迎來電查詢出發日期。

*費用以Cat 4A內艙計；費用未包括機票、稅、小費及港口費用。

特價冬季郵輪假期（連機票）

01年12月22日－02年4月14日整季

- 南加勒比海7天（Holiday號） 逢星期六出發 US$649*起
- 南加勒比海8天（Destiny號） Dutch Treat或European Delight4航線 逢星期日出發 US$849*起

★聖誕新年精選 12月22日/29日出發 US$999*起

★聖誕新年精選 12月23日/30日出發 US$1219*起

*費用以Cat 1A雙人房計；不包括稅、港口費用及預付小費。旅客需在01年9月30日前預訂享用預售特價。

特價往返機票

中	多倫多↔北京	$1120起
	多倫多↔上海	$1070起
	多倫多↔廣州	$1260起
	多倫多↔福州	$1260起
港	多倫多↔香港	$1060起
台	多倫多↔台北	$1010起
	多倫多↔高雄	$1010起

送
- 購買各地機票，送飛行保險加幣$250,000
- 凡購買來回香港機票，送Airport Hotelink專車穿梭客車接送服務
- 購買往返北京或上海機票，送目的地城市機場至市區車券之張，多買多送。

移民特價機票

北京 或 上海 往 溫哥華 $680起 / 多倫多 $780起 / 蒙特利爾 $780起

- 北京設有辦事處，可在國內取票 地址：新東安寫字樓138號 王府井大街2座10樓1005室 電話：010-65280591至4
- 中國境內設免費遞送機票服務

Carnival. 嘉年華郵輪假期

- 與蘭度、加勒比海7/8/9天（Fantasy號） $740起* 逢週一、三、四、日出發
- 羅省、墨西哥7/8天（Ectasy號） $825起* 逢週二、五出發
- 東／西加勒比海7天（Triumph號） $875起* 逢週六出發
- 奧蘭度、西加勒比海9/10天（Jubilee號） $950起* 逢週二、三出發

*費用以CAT4內艙計；除Triumph號外，包小費及陸上觀光；不包括機票、稅及上船港口接送費用。

機票連酒店 香港遊套裝

Continental Airlines $1172起

費用包括：
- 美國大陸航空來回機票
- 三晚君怡酒店住宿 (Kimberley Hotel)
- 多倫多專車往機場（二人或以上）
- 香港機場酒店專車或Airport Hotelink客車接送

►►► 另有5晚香港遊套裝及各區酒店以供選擇，歡迎來電查詢 ◄◄◄

聖誕新年超特價探親
機票往返北京、上海。
歡迎來電查詢

中台特價機票—普通話熱線

(416)977-5332 唐人街中區華埠
(416)492-3882 北約克利是商場
(416)292-8855 士嘉堡美麗徑商場

七天營業：
- 唐人街中區華埠 (416) 977-0222 499 Dundas St. W.
- 北約克-利是商場 (416) 492-3882 Leslie & Finch Square
- 萬錦市-新旺角中心 (905) 475-1200 Unit 16 8360-8362 Kennedy Rd.

六天營業：
- 萬錦市-萬錦廣場 (905) 305-8009 Unit 123 3255 HWY 7 E.
- 士嘉堡-美麗徑商場 (416) 292-8855 4040 Finch Ave. E.
- 烈治文山-黃金商場 (905) 889-8880 328 HWY 7 E. #16
- 密西西加-中國城 (905) 896-0222 888 Dundas St. E.

東亞旅遊熱線 (416) 929-6688